

Informationen zu goAML

Werte goAML-Benutzer*innen

Wir haben unser **goAML Web-Handbuch** überarbeitet.
Sie finden es unter nachfolgendem Link:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/de/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/goaml-web-manual-d.pdf.download.pdf/goaml-web-manual-d.pdf>

Zusätzlich steht Ihnen unter folgendem Link auch ein Hilfsmittel zur manuellen Erfassung einer Meldung zur Verfügung:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/de/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/fact-sheet-web-reports-d.pdf.download.pdf/fact-sheet-web-reports-d.pdf>

Schliesslich möchten wir Sie darüber informieren, dass morgen Dienstag **11. Mai 2021** ab **18:00 Uhr** das Web-Portal von goAML wegen einem Software-Update vorübergehend nicht zur Verfügung stehen wird.

Besten Dank für Ihre Kenntnisnahme und Kooperation.

Freundliche Grüsse
Meldestelle für Geldwäscherei MROS

Informations sur goAML

Chères utilisatrices de goAML, chers utilisateurs de goAML,

Nous avons révisé notre manuel web goAML.
Vous le trouverez au lien suivant :

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/fr/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/goaml-web-manual-f.pdf.download.pdf/goaml-web-manual-f.pdf>

En outre, un guide pour la saisie manuelle de communications est également disponible sous le lien suivant :

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/fr/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/fact-sheet-web-reports-f.pdf.download.pdf/fact-sheet-web-reports-f.pdf>

Enfin, nous tenons à vous informer que demain, mardi le **11 mai 2021** à partir de **18h00**, le portail web de goAML ne sera temporairement pas disponible en raison d'une mise à jour du logiciel.

Nous vous remercions de votre attention et de votre coopération.

Meilleures salutations,
Bureau de communication en matière de blanchiment d'argent MROS

Informazioni su goAML

Care utenti goAML, cari utenti goAML,

Abbiamo aggiornato il nostro manuale web goAML.
Potete trovarlo al link seguente:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/it/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/goaml-web-manual-i.pdf.download.pdf/goaml-web-manual-i.pdf>

Inoltre, è anche disponibile una guida per la registrazione manuale di comunicazioni al seguente link:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/it/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/fact-sheet-web-reports-i.pdf.download.pdf/fact-sheet-web-reports-i.pdf>

Infine, vi informiamo che domani, martedì **11 maggio 2021** dalle ore **18:00**, il portale web di goAML non sarà temporaneamente disponibile a causa di un aggiornamento del software.

Vi ringraziamo per la vostra attenzione e cooperazione.

Distinti saluti,
Ufficio di comunicazione in materia di riciclaggio di denaro MROS

goAML information

Dear goAML users,

We have revised our goAML web manual.
You can find it under the following link:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/en/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/goaml-web-manual-e.pdf.download.pdf/goaml-web-manual-e.pdf>

In addition, a tool for manually entering a report is also available under the following link:

<https://www.fedpol.admin.ch/dam/fedpol/en/data/kriminalitaet/geldwaescherei/aml/fact-sheet-web-reports-e.pdf.download.pdf/fact-sheet-web-reports-e.pdf>

Finally, we would like to inform you that tomorrow Tuesday **11 May 2021** from **6pm**, the web portal of goAML will temporarily be unavailable due to a software update.

Thank you for your attention and cooperation.

Yours sincerely,
Money Laundering Reporting Office Switzerland MROS